



AL CONSOLATO GENERALE D'ITALIA A HONG KONG

DOMANDA PER IL RILASCIO DEL PASSAPORTO/
CARTA D'IDENTITA' ELETTRONICA (CIE)

A FIGLI MINORI DI 18 ANNI

PASSPORT/ELECTRONIC ID CARD (CIE) APPLICATION FORM FOR CHILDREN UNDER 18

VALIDA ANCHE COME DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONI

TO BE USED AS A LEGALLY BINDING STATEMENT

(art. 46 D.P.R. del 28 dicembre 2000, n. 445)

PADRE/Father

Il Sottoscritto

The Undersigned

nato a

Born in

residente in

Residential Address

COGNOME / Surname _____ NOME / First Name/s _____
 il _____
 C I T T A ' E P R O V I N C I A / City and Country _____ Day - Month - Year _____
 V I A E N U M E R O C I V I C O / Flat No./Building's Name/Street Address _____
 C I T T A ' / City and Country _____
 I N D I R I Z Z O E - M A I L / E-mail address _____ T E L E F O N O / Telephone _____

Rilascio:
2 foto
recenti
 Issue:
 2 recent

iscritto / non iscritto all'A.I.R.E del Comune italiano di _____

Registered / Not Registered in A.I.R.E. (Registry of Italians Resident Overseas) INDICARE IL COMUNE A.I.R.E. (SOLO SE ISCRITTI) / Name of the Italian Municipality, if registered

MADRE/Mother

La Sottoscritta

The undersigned

nata a

Born in

residente in

Residential Address

COGNOME (da nubile) / Surname (Maiden Name) _____ NOME / First Name/s _____
 il _____
 C I T T A ' E P R O V I N C I A / City and Country _____ Day - Month - Year _____
 V I A E N U M E R O C I V I C O / Flat No./Building's Name/Street Address _____
 C I T T A ' / City and Country _____
 I N D I R I Z Z O E - M A I L / E-mail address _____ T E L E F O N O / Telephone _____

iscritta / non iscritta all'A.I.R.E del Comune italiano di _____

Registered / Not Registered in A.I.R.E. (Registry of Italians Resident Overseas) INDICARE IL COMUNE A.I.R.E. (SOLO SE ISCRITTI) / Name of the Italian Municipality, if registered

CHIEDE/CHIEDONO IL RILASCIO DI UN NUOVO PASSAPORTO / CIE PER IL SEGUENTE MINORE:

WOULD LIKE TO APPLY FOR THE ITALIAN PASSPORT/ELECTRONIC ID CARD FOR THE MINOR HERE BELOW:

Cognome _____

COGNOME / Surname

nato a _____

Born in

residente in _____

Residential Address

C I T T A ' E P R O V I N C I A / City and Country _____

V I A E N U M E R O C I V I C O / Flat No./Building's Name/Street Address _____

C I T T A ' / City and Country _____

Nome _____

NOME / First Name/s

il _____

Day - Month - Year _____

iscritto / non iscritto all'A.I.R.E del Comune italiano di _____

Registered / Not Registered in A.I.R.E. (Registry of Italians Resident Overseas) INDICARE IL COMUNE A.I.R.E. (SOLO SE ISCRITTI) / Name of the Italian Municipality, if registered

Codice Fiscale: _____

Italian Tax Code

statura _____

Height (cm) CM

colore degli occhi _____

Eye Colour

MARRONE / NERO/ AZZURRO/ GRIGIO/ VERDI - brown / black / blue / gray / green

sessu/ Sex

M

F

Titolare del passaporto n. _____

Holder of Passport No.

rilasciato il _____

Issued on

da _____

By

CHIEDE/CHIEDONO IL RILASCIO DI UN NUOVO PASSAPORTO / CIE PER IL SEGUENTE MOTIVO:

APPLIES/APPLY FOR THE MINOR'S PASSPORT / CIE FOR THE FOLLOWING REASON:

Primo passaporto/CIE First Passport/CIE () Scaduto o in scadenza Expired/Going to Expire () Smarrito/Lost ()

Rubato Stolen () Deteriorato/Damaged () Esaurito nelle pagine/No more pages available ()

Sostituzione CI cartacea / Replacement of Paper ID Card ()

Data _____

Date

Firma del padre _____

Father's Signature

Firma della madre _____

Mother's Signature

ATTENZIONE:

Per il rilascio di passaporto, allegare: / For Passport Applications, Please Provide:

A) passaporto in originale e fotocopia (in caso di smarrimento o furto, la denuncia sporta presso la Polizia);
The current passport and its photocopy (in case of loss or theft, please bring the police report of loss/stolen passport);

B) 2 fotografie a colori (3,5 x 4 cm), FRONTALI E SFONDO BIANCO;
2 color photos (3,5 x 4 cm), FRONTAL POSITION ON CLEAR BACKGROUND;

C) Se genitori di figli minori, l'altro genitore dovrà inviare l'assenso dalla propria casella email (se cittadino italiano o UE) oppure firmare in Consolato (se cittadino extra UE)
If the applicant has children under 18 years of age, the other parent needs to send his/her consent by email to consolare.hongkong@esteri.it (Italian/EU citizens only) or he/she must come to the Consulate in person to sign (non-EU citizens)

Per il Rilascio della Carta d'Identità Elettronica (CIE) allegare: / For Electronic ID Card Applications (CIE) Please Provide:

- A. **Una fotografia formato tessera recente conforme agli standard internazionali ICAO**
A recent passport-sized photograph compliant with ICAO international standards
- B. **Carta di identità precedente o, in mancanza di questa, di passaporto valido**
The previous identity card or, failing this, a valid passport
- C. **Dichiarazione di smarrimento/furto precedente carta, se del caso**
Police statement for lost/stolen card, if applicable
- D. **Atto di assenso di entrambi genitori.** Questo è sempre necessario, anche nel caso di genitori non sposati o divorziati. Se l'altro genitore è un cittadino UE, non è necessaria la sua presenza in Consolato.
Certificate of Consent from Both Parents. This is always necessary, even in case of unmarried or divorced parents. **ONLY** if the other parent is a EU citizen, their presence at the Consulate is not necessary.

La falsità negli atti e le dichiarazioni mendaci sono punite con le sanzioni penali previste dall'art. 76 D.P.R. 28/12/2000, n. 445

*Illegal acts and false declarations will be prosecuted by law
(art. 76 of Law D. P .R. 28/ 12/ 2000, nr. 445)*

Si informa che i dati personali raccolti verranno trattati secondo le modalità di cui all'art. 11 del D.L. del 30/06/2003, n. 196

*Please be informed that all collected personal data will be used only for official purposes
(art. 11 D.L . 30/ 06/ 2003, n. 196)*